

Le 24 septembre 2009

September 24, 2009

Coram : Les juges LeBel, Deschamps et
Cromwell

Coram: LeBel, Deschamps and Cromwell JJ.

ENTRE :

BETWEEN:

Mario Gagné

Mario Gagné

Demandeur

Applicant

- et -

- and -

Ann Fortin, Marie Choquette, Catherine
Giguère, Raymond-Yves Fortin, Pierre
Bleau, Stephen Morgan et Hôpital du
Haut-Richelieu

Ann Fortin, Marie Choquette, Catherine
Giguère, Raymond-Yves Fortin, Pierre
Bleau, Stephen Morgan and Hôpital du
Haut-Richelieu

Intimés

Respondents

JUGEMENT

JUDGMENT

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt
de la Cour d'appel du Québec (Montréal),
numéro 500-09-017964-073, 2009 QCCA
659, daté du 6 avril 2009, est rejetée avec
dépens en faveur des intimés Ann Fortin,
Marie Choquette, Catherine Giguère,
Raymond-Yves Fortin et Pierre Bleau.

The application for leave to appeal from the
judgment of the Court of Appeal of Quebec
(Montréal), Number 500-09-017964-073,
2009 QCCA 659, dated April 6, 2009, is
dismissed with costs to the respondents Ann
Fortin, Marie Choquette, Catherine Giguère,
Raymond-Yves Fortin and Pierre Bleau.

J.C.S.C.
J.S.C.C.